

ARADI HIRDETŐ.

Szerkeszti 's kiadja Sveszter Ferencz.

30-dik szám.

Szombaton Julius 22-én 1848.

7-ik évi folyam.

Az előfizetésidj és hirdetémenyek

naponként elfogadtatnak a' szerkesztőség irdájában (Forray utcában, Viszkub-háza 1. emeletében) reggeli 6 órától fogva estéli 8-ig.

A' felévi előfizetésidj helyben házhozordással együtt 1 ft 26 kr.; Uj-Aradra 1 ft 40 kr.; borítékban 20 krajczárral több; 's postán bérmenten 2 ft 12 kr. pengő pénzben.

Az iktatásidj 6 nyomtatott sort felül nem muló hirdetémenyekért 18 kr.; többet foglalóért minden hasábsortól 3 kr., és ismétlésnél 2 kr. p. p.

Szlávnits Szániszló István,

hites ügyvéd,
ezennel tudatja, hogy jelenleg a' halász- és őz-
t-za sarkán lévő saját házában lakik.

Felszólítás.

Alulirt tudomásába jöven annak, miszerint ne-
vemre az 1845-ik esztendő december 10-én bizo-
nyos Feuermann Mórítz nevű egyén által egy
4000 vforintos hamis sola váltó bocsáttatott legyen
ki; ennek folytán ezennel felszólítok mindenkit az
íránt, mikép ellenem támasztható bármilly nemű
keresetét folyó évi augusztus 31-ik napjáig akár
nálam Simádon, akár pedig Bak Balás ügy-
védemnél, kifizetés végett mutassa be, ellenkező
esetben azontúl, bármi nemű keresetnek ezennel
ellene mondok 's azt elnem ismerendem.

Költ Simádon julius 20-án 1848.

Róth Kelemen.

Ó v á s.

Miután azon sola váltó, mellyet Feuermann
Mórítz az 1845-ik esztendő december 10-én Pan-
kotán nevemre kibocsátott, tökéletesen hamis, en-
nek folytán az ellen ezennel óvást tévén, felszólí-
tok mindenkit, miszerint annak megvételeitől pén-
ze veszélyeztetése mellett óvakodjon.

Költ Simádon julius 20-án 1848.

Róth Kelemen.

E I v e s z e t t.

Csütörtökön k. julius 13-án este egy gráná-
tokkal kirakott arany karperecz a' belváros-
ban elveszett, mellynek megtalálója azt 5 pftnyi
jutalom átvétele mellett a' szerkesztői irdába át-
adni szíveskedjen.

Hölgy divatképek,

mozgékonyok és mozdíthatlanok,
folyó második fél évre kaphatók a' szerkesztői
irdában.

Figyelmeztetés.

Bizonyos közlöny 3-ik számában ezt olvashat-
ni: „Mult vasárnap egy zsidó marhát vásárolt egy
oláhtól. Miután az alku közöttök megtörtént, az
oláh csak ugy tréfából a' zsidó nyakára köríté
eladott marhája kötelét „No, ugyan no, mit bo-
londozik kend, hiszen oláhnak való a' kö-
tél!“ felelt tréfásan a' megtréfált Mórítz gazda.“

A' közlöny azon erötetett tréfát meg is bán-
hatja majd; egyébiránt jól cselekednék, ha a'
helyet 's mostani időt megfontolva, az a' nélkül
is elszomorodott oláh elemet illyes keserítések-
től megkímélné. Jövöre pedig tanulja meg azt, hogy
az oláh „kend“ szót nem használ. P.

Eladó épületfa.

Huszonhárom fenyőszázból álló két negyed
épületfa deszkákkal együtt szabad kézből eladó
a' kigyóutczában 257 sz. a.

Neiszer Józsefnél.

Múlt évi magyaráthi bor

hordónkint eladó a' kigyó-utczában Pankl házban.

Egy 4 üléses tollas utazó kocsi,

vastengelyekkel ellátva,
melly bőrrel fődve és belöl sávolylyal borítva van,
szabad kézből jutányosan eladó a' főútszai Heinz
házában, az újonan épült udvarlak 1-ső emeleté-
ben, első ajtónál

özv. Vellits Ceciliánál.

Bérbe adandó.

Az Istvántéren, Barbus házában azon bolt,
mellyben Schvob Ferdinand által kezelt Lotteria
létezett, hozzátartozó mellékszobával; ugyszinte
azon bolt mellett újonan nyitandó más bolt szinte
mellékszobával; továbbá az udvarban 2 szoba, kony-
ha, éléskamara, farakhely 's külön padlással
azonnal bérbe adandó. Értekezhetni a' háztulaj-
donossal.

A' korcsmáltatásijogok Magyar-Pécska, Oláh-Pécska, Sajtény, Nagylak, Battonya, Palota, Csanád, Apáthfalva, Peregh, Apácza, Geócztelep, Beka, Töviskes, Királyhegyes és Almás helységeiben.

A' mézárszékijog Magyar-Pécskán, Pereghen, Csanádon, Palotán és Battonyán.

A' halászatijog Magyar- és Ráczpécskán, Sajtény, Palota, Nagylak, Apáthfalva, és Csanádon.

A' vadászatijog Apáthfalván, Csanádon és Nagylakon.

Az országos és hétivásárok jövedelmei Magyar-Pécskán és Nagylakon; az urodalmi majorsági földek, és pedig: 119^{907}_{1100} hold pusztai földek Királyhegyesen, — 5^{700}_{1100} holdnyi urodalmi szérűskert Sajtényen, — 12^{330}_{1100} holdnyi Popin nevű erdei tisztás az oláh-pécskai erdőben, és 36 holdnyi Hada Peti nevű erdei tisztás a' nagylaki határban.

Bérleti vágyakodók tehát — kik közé jó erkölcsű zsidók is számítandók — a' fenhatárvolt napon, és ha az árverés minden bérbe adandó tárgyakra nézve az nap be nem végeztethetne, rákövetkező nap, a' nevezett helyen a' kívántató bánpénzzel és hitelzálogul ajánlandó vagyonaikról szóló hiteles okiratokkal ellátva, hivatalosak, vagy írásbeli ajánlataikat lepecsételve és bizonyítványokkal szabályszerűleg ellátva, az árverés előestéig többször említett kincst. tisztartói hivatalhoz bérmenten beküldjék.

Az árverés körülményes föltételei úgy, valamint e' végre miként irandó és készítendő írásbeli ajánlatok, ugyszint a' biztosítéknak mikénti szolgáltatásáról szóló felső meghatározások a' pécskai kincst. tisztartóságnál, vagy ezen kincst. igazgatóság kiadó hivatalánál mindenkor meg szemléltethők. Temesvár július 6-án 1848.

8012 sz. Az álladalmi javak temesi igazgatósága részéről közhírré tétetik, hogy a' facseti kincst.-tisztartói hivatal irdájában f. 1848. évi július 31-én Bakamező, Osztrov, Pozsoga, Szelcsova, Kurtya, Zsuppunyest, Battyst, Bikis és Kostyei nevű helységeiben gyakorlandó korcsmáltatásijog; valamint Lallasincz, Temerest, Kossova, Pozsoga és Poverzsina helységeiben a' mézárszékijog; — Kurtya és Bikis határookban a' halászatijog; — Lallasincz, Zabalcz, Vörösmort, Merzsina, Nemesest, Bazest, Vallyemare, Grós, Gladna és Bikis helységeiben a' vadászatijog; továbbá Mész-Dorgoson, Bakamezőn, Osztrovon, Vallyemarán, Bulzán és Zorányon a' majorsági földek iránt második nyilvános árverés, felső jóváhagyás fentartásával, tartatni fog.

Bérleti vágyók, — kik közé jó erkölcsű izraeliták is értetődnek, — a' fennevezett napra és helyre, reggeli 9 órakor, szükséges bánpénzzel, és biztosítékul ajánlandó vagyonokról szóló hiteles okiratokkal ellátva hivatalosak, vagy rendszabály szerint elkészített írásbeli ajánlataikat az árverés

előestéig a' facseti kincstári tisztartói hivatalhoz lepecsételve és bérmenten beküldjék.

Az árverés körülményes föltételei, valamint e' végre irandó és illően fölkészítendő írásbeli ajánlatok, ugy a' biztosítéknak hogy' s mikénti szolgáltatásáról szóló felső meghatározások ezen álladalmi javak igazgatóságának kiadó hivatalánál, és a' facseti tisztartóságnál is minden időben megtekinthetők. Temesvár július hó 6-án 1848.

450 sz.

Hirdetmény.

Az aradi kamarai számtartóság részéről közhírré tétetik, hogy a' cs. kir. katonai kincstár részére lefoglalt, 9^{523}_{1100} holdnyi területű Schärfeleder János-féle majornak további bérbeadása végett, hozzá tartozó 2 szoba, konyha és kamarából álló lakhelylyel — mellyből a' kamara magtár gyanánt is használható — továbbá padlás, pincze és istálóval együtt f. e. november 1-től kezdve három évre, a' temesi kamarai igazgatóság 1848-ki június 13-án 8259 számú rendeletének következtében a' második árverés határideje f. e. július hó 31-ik napjára határozatott, hol utóigéret el nem fogadtatik.

Bérleti vágyók tehát a' fennevezett napra az aradi kam. számtartói hivatal irdájába, hol az árverés délelőtti 9 órakor tartatni fog, szükséges bánpénzzel ellátva hivatalosak.

Aradi kam. számtartói hivatal,
július 18-án 1848.

Bérleti árverés.

Sina báró urodalmi részéről f. e. augustus 1-én Blumenthalban a' felügyelőség irdájában, reggeli 9 órakor, következő haszonvételek fognak a' legtöbbet-igérőknek f. e. november 1-ső napjától kezdve 3 évre bérbe adatni; ugymint:

Hodoson és Kizdián a' korcsmáltatás, és húsmérés egyenként, vagy egybevéve.

Székesuton és Nagyfalun a' bormérés urodalmi korcsmákban.

Ugyanott a' mézárszékek is.

Orczyfalván és Kalácsán a' bormérés urodalmi korcsmákban, Kalácsán húsvágással együtt 4 hold réttel.

A' vadászatijog mindkét határban.

Féregyházán a' bor- és húsmérés.

Bérleti vágyók a' nevezett napra Blumenthalba, a' mostani haszonbérnek 6 százados bánpénzzel ellátva, hivatalosak.

Kalácsán július 11-én 1848.

Kerner Pál, tisztartó.

Árverési hirdetmény.

Aradvarának cs. kir. várépítési hivatala részéről az alábbirt napokon annál és a' szegedi fiókvárban 1849, 1850 és 1851-ik katonai évek-

ben majd kivántató mesteri munkák és anyagok szállítása iránt nyilvános árverés fog tartatni.

Az aradi várba és ahoz tartozó táborkörhízi sátorok iránt kis-sz.-Miklóson.

Augustus 16-án 1848.

Kőműves munka iránt - - - - -	200ft.	biztosíték letétele mellett
Augustus 17-én 1848.		
Asztalos munka iránt - - - - -	40—	
Augustus 18-án 1848.		
A' kémények söprése iránt kis-sz.-Miklóson - - - - -	3—	
Faltégla és cserépsindely szállítása iránt	100—	
Oltatlan mész szállítása iránt - - - - -	40—	
Vasárak szinte - - - - -	20—	
Épület- és egyéb különféle fa szállítása iránt - - - - -	30—	
A' szegedi fiók örs számára augustus 21-én 1848.		
Lakatos munkák fölött - - - - -	60—	
Augustus 22-én 1848.		
Üveges munkák fölött - - - - -	8—	
Kádár szinte - - - - -	4—	
Augustus 23-án 1848.		
Kovács munkák fölött - - - - -	5 ft.	
Öntött kemenczék és csövek tisztítása fölött - - - - -	7—	
Emésztőgödör tisztítása fölött - - - - -	60—	
Augustus 24-én 1848.		
Faltégla és cserépsindely szállítása fölött	30—	
Építéshez kivántató fővény szinte	10—	
Oltatlan mész szinte	30—	
Augustus 25-én 1848.		
Puha épületfa szállítása fölött: - - - - -	30—	
Tölgyfa szinte - - - - -	25—	
Kút- és egyéb vízvezető készülékek fölött	10—	

pengő pénzben, melly egyszersmind kezesség vagy bantpénz gyanánt szolgáland.

Az árverések az elősorolt napokon, reggeli 8 órakor, és pedig: Aradon a' cs. kir. várépítési számadó hivatal irdájában és Szegeden a' fiók irdában tartatandnak.

Az árverőknek alkalmas voltukat, jó hírüket, és jószáguk mivoltát felsőségi bizonyítványokkal tanúsítani 's az említett biztosítékot a' tárgyalás kezdete előtt letenniök kell.

A' kezesség készpénzben, cs. kir. status kötelezvényekben az alkuzási folyamat szerint, és valódi biztosítékban vagy kezességben állhat, és a' készpénzben vagy kötelezvényekben az árverésnél letett kiegészítő biztosíték a' szerződő kívánására valódi vagy jótálló biztosítékkal utóbb felváltható, minél mindazáltal megjegyeztetik, hogy csak az ügyvédi hivatal által megvizsgált kezességi okiratok, vagy egyéb kezességek, mellyek megvizsgálva és megerősítve vannak, elvehetők.

Az illető munkák és szállítások iránt írásbeli ajánlatok is benyújthatók, mellyek azonban csak azon esetre érvényesek, ha:

- azok a' szóbeli árverésnek valódi bezárása előtt megérkeznek, és azokhoz a' megrendelt biztosíték, vagy a' helyett a' tanulevelek mellékelve;
- Ha az illető ígérő ajánló-iratában világosan kimondja, hogy a' megírt árverési vagy szerződési föltételektől semmiben el nem áll, sőt írásbeli ajánlatával épen úgy kötelezi le magát, mintha az árverési föltételek a' szóbeli árverésnél előtte felolvastattak, és ő azokat, valamint magát a' jegyzőkönyvet a' többivel együtt aláírta volna.
- Ha hogy egy írásbeli ajánlat jobb ígéretet foglalna, mint a' minő a' szóbeli legtöbbet-ígérőé, azon esetre az árverés az írásbeli ajánlóval, ha az egyszersmind jelen van, valamennyi szóbeli árverőkkel ismét fölvetetik, 's illetőleg folytatatik, 's ezen folytatott tárgyalásnak alapjául az írásbeli ajánlat tekintetik. Ha az írásbeli ajánló ígéretei a' szóbeli legtöbbet-ígérőkkel hasonlók, ugy ezen utóbbit illeti az elsőség és a' további tárgyalás megszűnik.

Nyilatkozatok, mint p. o. valaki még mindig egy vagy több századékkal többet ígér, mint a' jelenleg még ismeretlen szóbeli legtöbbet-ígérő, tekintetbe nem vétetnek.

Az árverési jegyzőkönyv befejezésével utóigéretet el nem fogadtatnak.

Az egyéb körülményes árverési és szerződési föltételek naponként a' szokott hivatalos órákban, Aradon a' várépítési számadó hivatal irdájában, és Szegeden a' fiókiradában megzemlélhetők.

Kelt Aradon julius 3-án 1848.

C s ó d.

Arad városa' polgári törvényszéke által Winkler Benedek kereskedő ellen csőd nyitvatván, a' hitelezők törvényszék előtti megjelenésükre f. e. november 7-ik napját tűzte ki határidőül. Ideiglenes tömeggondnoknak Szekulits János tanácsnok, perügyelőnek pedig Mihájlovits Lázár ügyvéd nevezettek ki.

H e l y b e l i.

Aradról Nagy-Beeskerekre julius 2-án önkényesen elindult 70 's néhány neuzetőr e' hó 20-án már megérkezett.

V e g y l e t.

—°. Lapjaink 23. számában említett Kumanovits Sándor, temesmegyének hajdani szolgabirája, e' hó elején vakmerőlködött Verseczen saját lakásából gr. Eszterházy-ra, a' hannover buszárok órnagyára löni, de a' golyó szerencsére a' csákon ment keresztül; mire két vitéz lovaiokról leszállván, kivont kardokkal a' házba nyomultak, 's épen a' kertsövényen elillanni szándékozó gonosztevőt, Kumanovicsot, utólérték és felkonozták. Ez a' szomorú vége a' pöffeszkedő Kumanovicsnak.

(L. Folytatást.)

—°. Temesvár, július 20-án 1848. F. hó 11-én Versecz-Alibunár melletti csatánál fogságba ejtett 's e' napokban Temesvárra vitt lázongók közül a' főczinkosok: Sztanimirovits, és Koits, szerdán július 19-én, esti 7 órákor, kötéllel kivégeztettek, melly végrehajtáshoz a' rend fentartására nagyszámu nemzetőrség és katonaság odarendeltetett. A' szomorú sors először Koitsot érte, ki elkerülhetetlen végzetéhez magát alkalmazá; aztán következett Sztanimirovits, ki a' néphez illir nyelven olly harsány hangon szólott, hogy a' 12 dob zajongását is felülhaladá, és még utolsó pillanatban is egész erejéből a' kötélhez kapott, azt elszakasztani akarván.

—°. Pest. Kossuth szólott! július 11-én az alsóházban tartatott ülés egyike a' legindítóbbaknak, mert ő még gyöngé és hosszadalmas betegségétől igen elerőtlenedve, hatalmas beszédjét ismét hallatá, és valamit mindenkor, a' hallgatókat lelkesíté, megindítá, és buzdítá. Az ő javaslata: 200,000 embert állítani, és 42 millió költsényt tenni, egyhangulag elfogadtatott, sőt, még mielőtt ezt nyilvánítá, az egész ház egy emberként fölállott, hogy szavazatjukat jelentsék. Beszédje egy óránál tovább tartott. (Sp.)

—°. Pest. A' magyar pénznek első szállítómánya Körmöczről már megérkezett: tallérok, forintok, és huszasok. — Mindeneknél megtartatott a' külalak, egyik felén a' király képe e' körirattal: „V. Ferd. Magy. H. T. Orsz. királya Erd. N. Fejed.“ a' másikon az Isten anyja e' jeligével: „Sz. Mária Ist. anyja magy. or. védője.“ A' fejen alul K. B. (valószínűleg Körmöcz-Bánya). — De mégis szégyen, hogy e' kevés szavakban, mellyek a' magyar pénzekre verettek, egy nyelvhiba történt. T. i. „anyja“ helyett „anya“ áll. Vagy még most is boldogult Márton helyesírását követték?!

—°. Bécs, július 8-án. A' bank még mindig nyomorultan áll, már csak 5 ft banknotára kapni huszasokat, huszasos és fél forintos banknoták fognak kiadatni, legalább már látni forintos banknotákat előposta gyanánt. Szép tájék! mást nem gondolhatni, mint: hogy a' papság és az uraságok minden vagyonukat ezüstre változtatják. Továbbá, hogy az álladalom szörnyű készletet tesz félre netaláni háborus időkre (?), mit mi egyébiránt ildomosnak és szükségesnek találunk. De az elsőbbit kellett volna akadályoztatni, és meg nem engedni, hogy az országot kiszíjják a' végett, hogy a' papzsákok megteljenek, és hogy az ő 's az urrendűek tobzódásaik ne zavartassanak. (Sp.)

—°. A' birodalom leggazdagabb férfiai egyike most megmutatta, hogy érdemes rendkívül nagy jószágok birtokára: b. Sina György a' miniszeriumnak húsz ezer pftot küldött ajándékol a' haza oltására. (Ung.)

—°. Baldacci a' miniszerelnök jóváhagyásával rendeli: hogy a' nemzetőri gyalogsági zászló-

nak rudja nemzeti három színű, fehér szegekkel kiverve, egy öl és négy l. hosszú legyen. Felső végén egy lándzsa alakú 6" hosszú fehér fémhegy, ennek egyik oldalán honiezimer, a' másikon V. F. bevésve. — Lobogója: fehér selyem kelme, szegélylyel együtt hossza 5 l. 8", szélessége a' rudnál 4 l., jobb oldalán Magyarország, balon a' megye czimere. Három oldalán levő szegélye 6 hüvelyknyi széles és nemzeti színekkel háromszínű darabokra osztva, körülfestett. Tokja: fekete viaszkos vászon, reá fehér betűkkel a' zászlóalj neve és száma!

A' lovasságnál a' rudja: 7 l. 3 hüvelyk hosszú, egyébiránt ollyan mint a' gyalogoké, rajta közepében egy lábnyi vasrudacska futó karikával. Lobogója mint a' gyalogoké, hossza egyébiránt 2' 4", szélessége szinte 2' 4". Czimer mint a' gyalogokénál. Szegélye 3 hüvelyk széles. Tokja szinte mint a' gyalogoké. (P. Hirl.)

—°. Minden oláhajku hontestvéreinket — kik azon rögeszménél állapodtak meg, hogy ók a' volt Erdélyben negyedik nemzet legyenek — figyelmeztetjük egy a' pesti hirlapban július 15-én 108 sz. a' kelt, 's Jósika Miklós által irt értelmes cikkekre, mellyen föleszmélkedhetnek.

—°. Törökország Konstantinápoly, jun. 21-én. A' cholera itt is igen terjed, 's heves fokban mutatkozik. (Rad. Lap.)

—°. Pétervár, június 28-án. A' cholera itt igen komolyan lép föl; 1500 beteg közül már 1000 meghalt, nagyobb része 2 és 4 óra alatt.

—°. Gyógytudomány. Varsóban lakó egy híres orvos irata szerint az epemirigy (cholera) mindig gyógyítható, ha el nem hanyagoltatik, és a' legegyszerűbb szereket alkalmas perczen használjuk, mellyek ezen bajnak elmellőzésére elégségesek. A' cholera, a' mint a' tapasztalás bizonyítja, mindig hasmenéssel kezdődik, melly 6 óráig sőt 4 nap is megtart, mire még csak aztán fejtőzik ki hirtelen e' kór. Ezen hasmenést néha bőffogás, erőtetés a' hányásra, és a' nyelvnek mocskossága követi.

Mindenkor meggyógyíthatni, ha a' szenvedő nem sokára ágyba fekszik, bodza-theát (nem másfélét) nagy mennyiségben iszik, még általános izzadság be nem áll, mellyet 4—6 óráig fen kell tartani, hol még azon vigyázat is kívántatik, hogy a' beteg izzadása közben hirtelen meg ne hűljön. Ha a' hasmenést az előbb nevezett jelenetek kísérik, azon esetre kell bodza-theában hánytatót fél drachma Ipecaean hából bevenni, de hánytatóborkövet soha nem, melly ezen járványban mindig káros. Nagy hasfájásoknál serpenyőben szárazan melegített fűszeres fűveket kell izzadás közben folyvást a' hasra felrakni; ott, hol a' szivgödörbe egy nyomás van, helyére mustártapaszt kell rakni. — Azt állítják, hogy ezen egyszerű bánás mellett a' cholera 365 esetben csak egyszer sem ütött ki. (O. P. Ztg.)

—^o. A' leghívebb, legalázatosabb és legragaszkodóbb családok hollandiában vannak. A' családnak egy részét teszik, önmagukat odaszámlálják, a' háziurat bátyjuknak, a' házi asszonyt nényüknek nevezik, a' gyermekeket (akármilyen nagyra megnőnek) keresztnevükön nevezik, vagy hasonlóké: öcséiknek, hugaiknak. Élnek és halnak azon házban, a' melyhez tartoznak.

Az aradi gyorskocsin

megérkeztek Pestről, Pestre utaztak,
Kedden július 18-án: Csütörtökön július 20-án:
Rajcsányi asszony. Kehrer asszony, 2 helyet.
Andrásy úr. Czintl úr.
Kraill úr. Kornis úr.
Lengyel úr. Langer úr.
Tarjányi úr. Ungár úr.

Gabona és liszt ára Aradon 1848. évi július 21-én.

Nevenként:	Egy posonyi mérő váltópénzben					
	legjobb		középsz.		silány	
	ft.	kr.	ft.	kr.	ft.	kr.
Tiszta búza	5	—	4	30	4	15
Kétszeres	4	—	3	30	3	15
Rozs	3	—	2	45	2	30
Arpa	2	15	2	—	1	54
Zab	2	—	1	54	1	45
Kukoritza	2	45	2	30	2	15
1 mázsa lángliszt	11	—	—	—	—	—
1 „ Zsemleliszt	9	—	—	—	—	—
1 „ Fehér kenyérl.	8	—	—	—	—	—
1 „ Fekete szinte	4	—	—	—	—	—

Maros vizállása: Július 21-én reggeli 8 órakor: 1' 6" 0" a' zerus felett.

Július	Neve és sorsa a' meghalálozottak	Vallása	Kora	Betegsége	L a k á s a és halálozati helye
9	N. Alajos, szolgáló' f.	Kath.	6 hó	aszalvány	Pernyáva k. v.
—	Szokorodán György, földész' f.	G. n. e.	1 ¹ / ₂ e.	vörheny	szinte.
—	Porgó János, szinte	Kath.	6 hó	görcsök	Gája k. v.
—	Szűcs Flora, megyei rab nadabrol	G. n. e.	60 e.	hurutláz	Megyeikórház.
—	Bortman Eva assz., glogováci őrmesterné	Kath.	30 —	csecsrák	szinte.
10	Szilvási Nina, szolgáló' l.	—	2 hó	görcsök	Pernyáva k. v.
—	Kugler Ferdinand, ácslegény' f.	—	1 ³ / ₄ e.	vérhas	szinte.
11	Gelnitzky Ignác, kőműveslegény' f.	—	17 hó	aszalvány	Gája k. v.
—	Diomán Teréz, mézeskalácsos' l.	—	6 —	agylob	Sarkad k. v. 423
—	Osztoin Katalin, földész' l.	G. n. e.	8 n.	időtlen	Pernyáva k. v.
—	Popa Józsa, földész' f.	—	2 e.	vörheny	Gája k. v.
—	Ilje Mária, földész' l.	—	3 —	szinte	szinte.
12	Schmitz Lajos, színész' f.	Kath.	10 hó	fogzás	Demeterutcza 170
—	Melon János, hetilaphordó	—	36 e.	idegláz	Megyeutcza.
—	Hitt Ágnes, földész' l.	—	15 hó	patécs	Marospart.
—	Vasserman Mihály	Ref.	36 e.	vízkór	Megyeikórház.
13	Pekurár György, földész' f.	G. n. e.	7 —	hányóláz	Téglautcza.
—	Naum Zsófi, földész' l.	—	1 ¹ / ₂ —	vörheny	Pernyáva k. v.
—	Giliszán Tamás, földész	—	46 —	tüdőlob	szinte.
—	N. Adolf, mézárós' f.	Kath.	11 hó	vérhas	szinte.
—	Gligor Anna, földész' l.	G. n. e.	14 e.	görvély	szinte.
—	Bittó Gyula, ref. lelkész' f.	Ref.	2 hó	orbáncz	szinte.
—	Réder Mihály, földész' f.	Kath.	3 e.	tüdőlob	Reformutcza.
—	Lufer Katalin, kőművesnő	—	42 —	szinte	Gája k. v.
14	Farkas Antal, szolgáló' f.	—	5 hó	agylob	Pernyáva k. v. 456
—	Steiner Zsuzsi, földész' l.	—	2 ¹ / ₂ e.	vérhas	Kórházutcza.
—	Nedin Gyula, földész' f.	G. n. e.	8 hó	szinte	Séga k. v.
—	Hause Christián, vürtembergi harisuyakötő	Ev.	37 e.	idegláz	Gája k. v.
15	Pajor Teréz, földész' l.	Kath.	5 —	pokolvár	Megyeikórház.
—	Gerer Amalia, ács' l.	—	6 —	vörheny	Magyarváros 564
—	Haczigán Gyula, csizmadiamester' f.	G. n. e.	3 hó	görcsök	Pernyáva k. v.
—	Varga Anna, özvegy	Kath.	50 e.	tüdővész	Molnárutcza 131
—	Klodován Péter, földész' f.	G. n. e.	6 n.	görcsök	Czédulaház.
—	Kocsis Sára, földész' l.	Ref.	6 hó	vörheny	Séga k. v.
—	Kolicsán Ilia, földész' f.	G. n. e.	2 e.	szinte	Györgyutcza 624 ¹ / ₂
—	Berger Karolina, korcsmáros' l.	Izr.	8 —	agylob	Marospart. Buzsák.

I g a z ú t á s: Jelen lapok előbbeni számában a' holtak jegyzékében olvasandó: július 6-án Biró Magdolna, megyei volt főügyész' l. 's a' t.